

## Zmluva o spolupráci

uzatvorená podľa §51 Občianskeho zákonníka (zák. č. 40/1964 Z. z. v platnom znení)

### Čl. I

#### Zmluvné strany

##### 1. Mesto Prievidza

v zastúpení JUDr. Katarínou Macháčkovou, Primátorka mesta Prievidza

Sídlo: Mestský úrad Prievidza, Námestie slobody č.14, 971 01 Prievidza

IČO: 318 442

Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.

Číslo účtu: 16626382/0200

IBAN: SK24 0200 0000 0000 1662 6382

Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s. pobočka Prievidza

Číslo účtu: 4005703897/7500

IBAN: SK27 7500 0000 0040 0570 3897

(ďalej len „**Mesto Prievidza**“)

##### 2. Slovenský zväz cyklistiky, o.z.

v zastúpení Peter Privara, prezident SZC, generálny riaditeľ pretekov MCP Okolo Slovenska

Sídlo: Kukuričná 13, 831 03 Bratislava

IČO: 00 684 112

DIČ: SK2021710317

IBAN: SK62 0200 0000 0034 5285 5257

(ďalej len „**Slovenský zväz cyklistiky**“)

(ďalej Mesto Prievidza a Slovenský zväz cyklistiky spolu ako „**zmluvné strany**“)

### Čl. II

#### Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je spolupráca zmluvných strán pri zabezpečení a realizácii podujatia Slovenského cyklistického zväzu, ktorá bude realizovaná nasledovne:

- a) finančná a odborná podpora Slovenského zväzu cyklistiky pri podpore realizácie športovo – kultúrneho podujatia s názvom „Medzinárodné preteky Okolo Slovenska 2023“,
- b) aktivita bude realizovaná v termíne od 13. do 17. septembra 2023

### Čl. III

#### Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Slovenský zväz cyklistiky sa zaväzuje:

a) zabezpečiť prípravu a priebeh aktivity v súlade s článkom II tejto zmluvy, a to konkrétne:

- technické, organizačné a programové zabezpečenie podujatia dňa 16. septembra 2023

b) zabezpečiť propagáciu zmluvného partnera, ktorým je Mesto Prievidza ako spoluorganizátora uvedením loga na všetkých printových, mediálnych a propagačných výstupoch ako aj na webovom sídle partnera a v tlačových správach,

c) propagovať Mesto Prievidza v súlade s článkom II bodov tejto zmluvy s tým, že partner je povinný pri informovaní o podujatí, na ktorý bol finančný príspevok poskytnutý

- uviesť, že bolo realizované s finančnou podporou Mesta Prievidza,
- d) dodať Mestu Prievidza monitoring propagácie vrátane fotografického materiálu,
  - e) zabezpečiť neustálu viditeľnosť a prístup k propagačným materiálom Mesta Prievidza priamo na podujatí, a to bežným okom návštevníkov podujatia počas celého trvania podujatia,
  - f) šíriť dobré meno a dobrú obchodnú povesť Mesta Prievidza.
2. Mesto Prievidza sa zaväzuje:
- a) poskytnúť na zabezpečenie predmetu zmluvy finančnú podporu vo forme spolufinancovania podujatia podľa Čl. IV tejto zmluvy,
  - b) dodať organizátorovi podklady potrebné na propagáciu (logo a dizajn manuál loga v elektronickej podobe),
  - c) odsúhlasiť realizačné riešenie zvolenej propagácie s Mestom Prievidza podľa vzájomne dohodnutých termínov, bez zbytočného odkladu,
  - d) šíriť informácie o podujatí prostredníctvom vlastných informačných a propagačných kanálov,
  - e) pomôcť vlastnými personálnymi zdrojmi ku skvalitneniu projektu.

#### **Čl. IV**

##### **Výška finančnej podpory**

1. Konečná suma, ktorá tvorí finančnú podporu viazanú na realizáciu predmetu zmluvy podľa článku II tejto zmluvy je **5 000,- eur** (slovom päťtisíc eur). Túto sumu Mesto Prievidza bezhotovostne prevedie na účet partnera uvedený v článku I tejto zmluvy do 30 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
2. Finančná podpora je účelovo viazaná na realizáciu predmetu zmluvy podľa článku II tejto zmluvy, a to na aktivitu zrealizovanú dňa 16. septembra 2023.
3. Výška finančného príspevku uvedená v ods. 1 tohto článku je stanovená ako maximálna a nie je možné ju prekročiť.
4. Partner ako prijímateľ finančných prostriedkov (finančnej podpory) je povinný preukázať Mestu Prievidza použitie všetkých poskytnutých finančných prostriedkov (finančnej podpory) na dojednaný účel do 15 dní po ukončení aktivity. Použitie poskytnutých finančných prostriedkov preukazuje partner vyúčtovaním a priložením kópie účtovných dokladov. Originály účtovných dokladov prijímateľ eviduje vo svojej účtovnej evidencii a na požiadanie ich predloží kontrolným orgánom poskytovateľa, teda Mestu Prievidza.
5. Vyúčtovanie podujatia bude obsahovať príslušné doklady a výstupy o realizácii vykonaných prác finančne podporených Mestom Prievidza, t.j. fotografickú dokumentáciu, propagačné materiály, prípadne ďalšiu preukazujúcu dokumentáciu. V prípade nepredloženia vyúčtovania platí, že prostriedky boli použité v rozpore s ustanoveniami tejto zmluvy.
6. Zmluvné strany sú povinné navzájom sa informovať o všetkých skutočnostiach, ktoré sú nevyhnutné na úspešné splnenie cieľa tejto zmluvy o spolupráci a záväzkov zmluvných strán z nej vyplývajúcich.

#### **Čl. V**

##### **Doba trvania a ukončenia zmluvy**

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú a to do doby vyúčtovania v zmysle článku IV tejto zmluvy najneskôr však do 2. októbra 2023.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvný vzťah môžu skončiť:
  - a) písomnou dohodou,
  - b) odstúpením Mesta Prievidza od zmluvy v prípade závažného porušenia zmluvných podmienok zo strany partnera.

3. Odstúpenie od zmluvy musí byť písomné a účinky odstúpenia nastanú dňom doručenia oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane. Za podstatné porušenie ustanovení zmluvy sa považuje aj to, keď partner nesplní jemu uložené povinnosti v termínoch dojednaných v tejto zmluve.

4. Odstúpením od zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán vyplývajúce z tejto zmluvy, okrem nárokov na náhradu škody, nárokov na zmluvné alebo zákonné sankcie a nárokov vyplývajúcich z ustanovení o zodpovednosti za vady.

5. V prípade odstúpenia od zmluvy je Slovenský zväz cyklistiky povinný vrátiť Mestu Prievidza poskytnutú výšku finančnej podpory 5 000 € v lehote do 5 pracovných dní odo dňa doručenia odstúpenia od zmluvy Slovenskému zväzu cyklistiky. Povinnosť vrátiť poskytnutú výšku finančnej podpory 5 000 € má Slovenský zväz cyklistiky aj v prípade porušenia zmluvných povinností na základe zaslanej písomnej výzvy Mesta Prievidza v lehote do 5 pracovných dní odo dňa doručenia písomnej výzvy.

## **Čl. VI Záverečné ustanovenia**

1. K zmene dohodnutých podmienok môže dôjsť len vzájomnou dohodou zmluvných strán číslowanými písomnými dodatkami k zmluve podpísanými obidvoma zmluvnými stranami.

2. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu, nemaj námietky proti jej forme a obsahu, vyhlasujú, že ju neuzatvorili v tiesni ani za nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vo vlastnom mene podpisujú.

3. Vzťahy výslovne neupravené touto zmluvou sa spravujú príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ostatnými platnými právnymi predpismi.

4. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá strana dostane po jednom.

5. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia povinnou osobou v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR.

V Prievidzi, dňa

V Bratislave, dňa

**Mesto Prievidza  
v zastúpení JUDr. Katarína Macháčková  
primátorka mesta**

**Slovenský zväz cyklistiky  
v zastúpení Peter Privara  
prezident zväzu**